

Procès-verbal

DEUXIÈME SESSION DE LA DIX-NEUVIÈME ASSEMBLÉE LÉGISLATIVE

26 novembre 2021

Sous la présidence de M. Frederick Blake Jr., la séance est ouverte à 10 h 02.

Déclarations de ministres

- 183-19(2) La première ministre fait une déclaration concernant la réponse à la COVID-19 du gouvernement des Territoires du Nord-Ouest et les activités du Secrétariat pour la COVID-19.
- 184-19(2) La ministre de la Santé et des Services sociaux fait le point sur les services de santé et les services sociaux en lien avec la COVID-19.

Déclarations de députés

- 817-19(2) La députée de Kam Lake fait une déclaration concernant la redondance de la liaison par fibre optique.
- 818-19(2) La députée de Thebacha fait une déclaration concernant l'aéroport de Fort Smith.
- 819-19(2) Le député de Hay River Sud fait une déclaration concernant le transport des élèves par autobus à Hay River.
- 820-19(2) Le député de Nunakput fait une déclaration sur les prix des combustibles dans la région de Nunakput.
- 821-19(2) Le député de Yellowknife Nord fait une déclaration concernant la redondance de la liaison par fibre optique.
- 822-19(2) La députée de Great Slave fait une déclaration concernant une pénurie de personnel à l'Hôpital territorial Stanton.

- 823-19(2) La députée de Monfwi fait une déclaration concernant l'École Chief Jimmy Bruneau.
- 824-19(2) Le député de Frame Lake fait une déclaration concernant les minéraux critiques.
- 825-19(2) La députée d'Inuvik Twin Lakes fait une déclaration concernant une pénurie de personnel infirmier.
- 826-19(2) Le député de Nahendeh prononce un éloge funèbre pour Raymond Deneyoua.

Dépôt de documents

- 488-19(2) Résumé en langage clair du projet de loi 40, *Loi modifiant la Loi sur les médecins*. Document déposé par la ministre de la Santé et des Services sociaux.
- 489-19(2) Rapport annuel de l'Office inuvialuit des eaux du 1^{er} avril 2020 au 31 mars 2021. Document déposé par le ministre de l'Environnement et des Ressources naturelles.
- 490-19(2) États financiers du Fonds de fiducie pour la conservation des ressources naturelles pour l'exercice terminé le 31 mars 2021. Document déposé par le ministre de l'Environnement et des Ressources naturelles.
- 491-19(2) Rapport annuel 2020-2021 sur le service 9-1-1 des TNO. Document déposé par le ministre des Affaires municipales et communautaires.
- 492-19(2) Rapport annuel 2020-2021 de la Commission d'aide juridique des Territoires du Nord-Ouest. Document déposé par le ministre de la Justice.
- 493-19(2) Rapport annuel sur les activités de la Régie du logement du 1^{er} avril 2020 au 31 mars 2021. Document déposé par le ministre de la Justice.

Motions

- 43-19(2) Renvoi des rapports de comité 17-19(2), 18-19(2) et 19-19(2) au Comité plénier.

Le député de Nunakput propose :

JE PROPOSE, avec l'appui de la députée de Thebacha, que :

- le rapport de comité 17-19(2), Rapport du Comité permanent des opérations gouvernementales sur l'examen du projet de loi 23, *Loi modifiant la Loi sur les entreprises de service public*;
- le rapport de comité 18-19(2), Rapport du Comité permanent du développement économique et de l'environnement sur l'examen du projet de loi 24, *Loi modifiant la Loi sur les fonds renouvelables*;
- le rapport de comité 19-19(2), Rapport du Comité permanent du développement économique et de l'environnement sur l'examen du projet de loi 29, *Loi modifiant des lois afin de permettre la divulgation de renseignements sur les redevances sur les ressources*.

soient reçus par l'Assemblée et renvoyés au Comité plénier pour examen.

La motion est ADOPTÉE.

Deuxième lecture de projets de loi

Projet de loi 40 : *Loi modifiant la Loi sur les médecins*

La députée de Yellowknife Centre, appuyée par le député de Hay River Nord, propose d'entreprendre la deuxième lecture du projet de loi 40, *Loi modifiant la Loi sur les médecins*. La motion est ADOPTÉE.

Le projet de loi 40, *Loi modifiant la Loi sur les médecins*, est renvoyé au Comité permanent des affaires sociales.

Étude en Comité plénier de projets de loi et d'autres affaires

La présidente, députée d'Inuvik Twin Lakes, signale que le Comité plénier a fait l'examen du projet de loi 23-19(2), *Loi modifiant la Loi sur les entreprises de service public*, du projet de loi 24-19(2), *Loi modifiant la Loi sur les fonds renouvelables*, du projet de loi 29-19(2), *Loi modifiant des lois afin de permettre la divulgation de renseignements sur les redevances sur les ressources*, du projet de loi 30-19(2), *Loi modifiant la Loi sur le Collège Aurora*, du projet de loi 31-19(2), *Loi modifiant la Loi sur la pharmacie*, du projet de loi 32-19(2), *Loi modifiant la Loi sur le régime de pension des Northern Employees Benefits Services*, du projet de loi 33, *Loi sur la Journée nationale des peuples autochtones*, du projet de loi 36, *Loi modifiant la Loi sur la Cour territoriale*, ainsi que du document déposé 437-19(2), Budget de dépenses en immobilisations pour 2022-2023, du document déposé 438-19(2), Budget supplémentaire des dépenses n° 2 pour 2021-2022 (dépenses d'infrastructure), du document déposé 439-19(2), Budget supplémentaire des dépenses n° 2 pour 2021-2022 (dépenses de fonctionnement), et du document déposé 466-19(2), Budget

supplémentaire des dépenses n° 4 pour 2020-2021 (dépenses de fonctionnement et autorisation de la limite d'emprunt), et donne une mise à jour sur les progrès effectués.

La députée d'Inuvik Twin Lakes, appuyée par le député de Frame Lake, propose l'adoption du rapport du Comité plénier. La motion est ADOPTÉE.

Le président lève la séance à 14 h 02.



Monsieur Frederick Blake Jr.
Président de l'Assemblée législative



Monsieur Tim Mercer
Greffier de l'Assemblée législative